

naustil zlódej in zli ljudjé. Ležéčega tu na vózu je s sabljo s konja prebodel meseca novembra v 22. dán. Tedáj se vzdígne Jaropolk ter iztrga iz sebe sabljo in zavpíje z velíkim glasom: „to tí si me ulóvil, sovražnik!“ Pobégnil je kleti Nerédec v Premíšelj k Rúriku. A Jaropólka so préd-se na konja vzeli njega služabniki Radko, Bojkína in drugi mnózi ter ga nesli v Vladímer in od tod v Kíjev. Tu mu izíde na próti blagovérni knez Vsévlad sè svojima sinoma, z Vladímerom in z Rastíslavom, ter vsi boljári in blázeni metropolít Ivan s črnorízci (meníhi) in svečeníki. Vsi Kijáne so velik plač stvóрили nad njím ter s psalmi in pésnimi ga izprevodíli do svetega Dimítrija, a teló njega so s častjó polóžili v rákvi mramorénej v cérkvi svetega apostola Petra, katero je sam bil pričél zidati poprej, méseca decembra v 5. dan. Mnogo béde je trpel; brez krivde so ga bili izgnali bratje; razgrabljen je bil in tudi smrt brédko je vzprijél: zató je vréden bil večne žízni (živénja) in pokoja. Tak je bil blázeni ta knez: tih, krotek, ponížen in bratoljubív, desetíno dajóč svetej Bogorodíci od vsega svojega iménja po vsa léta, ter mólil je Boga vsegdar, govoreč: „gospod, Bog moj! prími molítev mojo in daj mi smrt, kakeršno dvéma bratoma mojima, Borisu in Glébu, od tujih rok, da omíjem vse grehe sè svojo krvjó ter se iznebódem níčavega tega svetá in motéza, zádróg vražjih.“ To prošénje mu je uslíšal blagi Bog: vzprijél je veselje, kateroga oko nij videlo ni uho slíšalo, ni na srce človeku nij príšlo, kar je ugotovil Bog njim, kateri ga ljubijo.

(Dalje prih.)

## Razne stvari.

### Drobtine.

(Ako Bog dá.) Turek je vprašal Vlaha, ako gre jutri na semènj. „Grem, Aga“, odgovori Vlah, „ako Bog dá!“ — „Tudi jaz grem, Vlaše,“ reče Turek, „ako Bog dá ali ne dá.“ — Ko se družega jutra zdani, vstane Vlah in se napravi na semènj ter memo Turkove hiše idoč pokliče Turčina: „Aga! čuješ li, greva na semènj.“ — „Priatelj! jaz ne morem,“ odgovori mu Turek, „necoj mi je konj erknil.“ — Iz tega vidimo, da ako Bog česa noče, s tem človek razpolagati ne more; zato ima naš narod pravo, da pri vsacem započeti reče: „Ako Bog dá!“ kajti vse je v rokah božjih, kar Bog dopustí to se zgodí.


(Črevlje) nosimo Slovenci samo na nogah, a Nemci jih nosijo tudi na rokah, ker pravijo — Handschuh.

### Slovstvene novice.

\* Cesar Franc Jožef I. Sestavil Ivan Tomšić. Knjižica je prišla v drugem natisu na svitlo in velja 12 kr. 10 iztiskov skupaj 1 gl. — Naročila naj se pošiljajo pod naslovom: Karl Rauch, Buchdruckerei, Wien, VI. Hornbostelgasse 4.

\* Nekajonačrtu za prirodoslovje na srednjem stopnji (3., 4., 5. šolsko leto) ljudske šole. Spisal Luka Lavtar, c. kr. profesor v Mariboru. Izdalo slov. učiteljsko društvo v Ljubljani. Cena 30 kr.

\* Dvajset pedagogičnih pogovorov v poljubni razvrstitvi. Spisal Josip Ciperle. Izdalo slov. učiteljsko društvo v Ljubljani. Cena 20 kr.

 Ker se je uredništvo „Vrtčevo“ preselilo na mestni trg (Rathhausplatz) lišno šte. 9, prosimo, naj se nam v prihodnje pošiljajo tu sèm vsa naročila in rokopiši.

„Uredništvo.“